

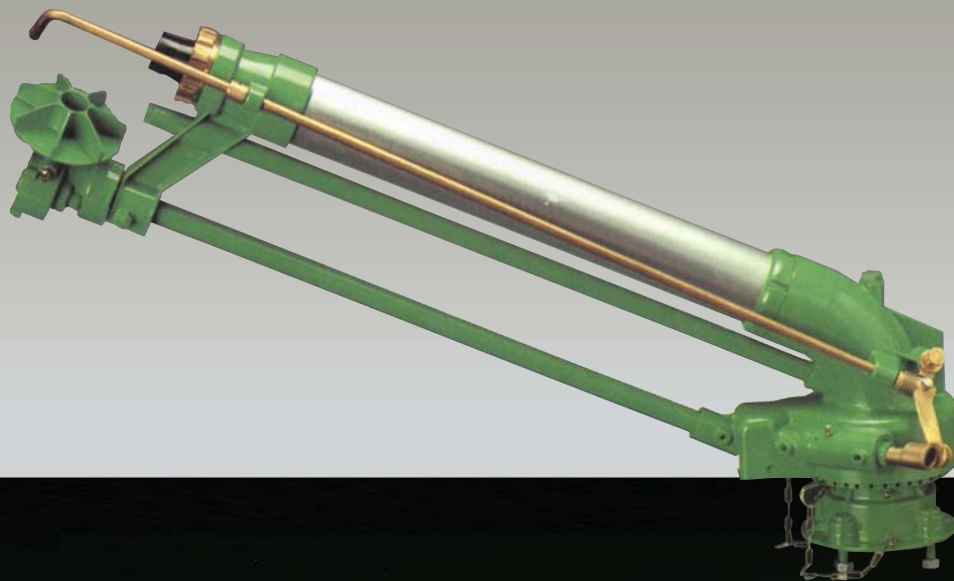
Big River



Big River

Cod. 10003

| | | |
|--|----|-----------|
| Misura/flangia di attacco Connection/size flange Mesures/bride de raccord Medidas/brida de conexión Maß/Anschlussflansch | mm | 72x116 |
| Peso netto Net weight Poids net Peso neto Net gewicht | kg | 9,5 |
| Dimensioni imballo Packing size Dimensions de l'emballage Dimensiones del embalaje Packung | cm | 102x25x28 |



Irrigatore di grande portata per alte e medie pressioni; ruota a velocità costante a giro completo e a settori di ampiezza variabile. E' dotato di ugelli intercambiabili e di un rompigitto regolabile ad interferenza fissa o intermittente, che consente una fine polverizzazione del getto. Per la solidità, la leggerezza e l'eccellenza delle prestazioni, è l'irrigatore più versatile della serie, potendo adattarsi a qualsiasi tipo di impianto, mobile o fisso ed a qualsiasi tipo di coltura, intensiva od estensiva. Viene impiegato con ottimi risultati per l'irrigazione soprachioma di frutteti, vigneti e vivai di grande estensione.

Sprinkler of great discharge for high pressure systems, rotating at uniform speed over a full or part circle. It is equipped with various interchangeable nozzles and an adjustable jet-breaker, which provides a light and uniform rainfall all over the watered area. For its strength, its lightness and its good performance, it is the most versatile raingun of the series, being, in fact, suitable for any installation, both portable and permanent, and for all kinds of cultivation.

Arroseur à grand débit pour des installations à haute pression, à rotation uniforme circulaire et à secteur. Il est fourni de buses interchangeables et d'un brise-jet réglable qui assure une parfaite distribution de l'eau sur toute la surface arrosée. Pour sa légèreté, sa résistance et sa versatilité, on peut l'employer dans toute sorte d'installation, pour l'arrosage d'une grande variété de cultures, soit intensives qu' extensives.

Aspersor de gran capacidad para altas y medias presiones; gira a velocidad constante con vuelta completa y con sectores de extensión variable. Está provisto de toberas intercambiables y de un quebrachorro, con regulación a interferencia fija o intermitente, que permite una sutil pulverización del chorro. Por su solidez, su ligereza y sus prestaciones excelentes es el regador más versátil de la serie, pudiendo adaptarse a cualquier tipo de instalación, móvil o fija y a cualquier tipo de cultivo, intensivo o extensivo. Se emplea con óptimos resultados el la irrigación sobre-carrojo de huertos, viñedos y viveros de gran extensión.

Hochdruck - Beregner mit großer Tragweite. Funktioniert mit gleichförmiger Geschwindigkeit rotierend entweder Sektorweise oder Kreisbildend. Er besitzt einen speziellen Strahlbrecher um die bestmögliche Wasserverteilung zu gewährleisten. Seine Dimensionen sind für mittlere Anlagen gedacht.

BOCCAGLI DISPONIBILI - AVAILABLE NOZZLES - BUSES DISPONIBLE - TOBERAS DISPONIBLE - DÜSEN SIND VERFÜGBAR
Ø 16 + 30 mm

| U | | P | | G | | Q | | | ○ | | □ | | | | △ | | | |
|---|-------|---|----------|--|------|--|-------------------|--------|--|---|---|---|---|---|---|---|---|--|
| Diametro ugello Nozzle diameter Diamètre de la buse Diámetro de la tobera Durchmesser der Hauptdüse | | Pressione Pressure Pression Presión Wasserdruck im Beregner | | Gittata Jet length Portée Chorro Tragweite | | Portata Capacity Débit Capacidad Kapazität | | | Dati relativi ad 1 irrigatore Values for a single sprinkler Données pour 1 arros. tout seul Datos para cada rociador technische Daten für Einzelberegner | | Disposizione degli irrigatori in rettangolo Rectangular pattern of irrigators Arroseur en rectangle Aspersores en rectángulo Disposition der rechteckigen Wasserbestäuber | | | | Disposizione in triangolo Triangular pattern Arroseur en triangle Aspersores en triángulo Rechteckposition | | | |
| | | | | | | | | | S | I | D ₁ | S | I | D | D ₁ | S | I | |
| | | | | | | | | | Superficie irrigata Irrigated area Surface arrosée Superficie irrigada Beregnete Fläche | Intensità oraria Rainfall per hour Pluviométrie horaire Intensidad horaria Wassermenge pro Stunde | Distanza fra 2 alligovane contigue Distance between 2 contiguous pipelines Distance entre 2 conduites de pluie Distancia entre 2 alas de lluvia contiguas max. Distanz zwischen zwei nebeneinander liegenden Röhren | Superficie irrigata Irrigated area Surface arrosée Superficie irrigada Beregnete Fläche | Intensità oraria Rainfall per hour Pluviométrie horaire Intensidad horaria Wassermenge pro Stunde | Distanza irrigatori sull'ala piovana Distance of the sprinklers on the pipeline Distance des arroseurs sur la conduite de pluie Distancia de los aspersores sobre el ala de lluvia max. Distanz zwischen den Beregnern auf einem Rohr | Distanza fra 2 alligovane contigue Distance between 2 contiguous pipelines Distance entre 2 conduites de pluie Distancia entre 2 alas de lluvia contiguas max. Distanz zwischen zwei nebeneinander liegenden Röhren | Superficie irrigata Irrigated area Surface arrosée Superficie irrigada Beregnete Fläche | Intensità oraria Rainfall per hour Pluviométrie horaire Intensidad horaria Wassermenge pro Stunde | |
| mm | inch | kg/cm ² | lbs/inch | m | feet | l/min | m ³ /h | G.P.M. | m ² | mm/h | m | m ² | mm/h | m | m | m ² | mm/h | |
| 20 | .78 | 3 | 44 | 36 | 119 | 520 | 31,2 | 137 | 4061 | 7,6 | 64 | 2304 | 13,5 | 62 | 54 | 3348 | 9,3 | |
| | | 4 | 56 | 40 | 132 | 601 | 36 | 159 | 5026 | 7,2 | 72 | 2880 | 12,5 | 69 | 60 | 4140 | 8,7 | |
| | | 5 | 70 | 43 | 141 | 673 | 40,3 | 178 | 5808 | 6,9 | 77 | 3311 | 12,1 | 74 | 64 | 4736 | 8,5 | |
| | | 6 | 85 | 46 | 150 | 736 | 44 | 194 | 6647 | 6,6 | 82 | 3772 | 11,6 | 79 | 69 | 5451 | 8,1 | |
| 22 | .86 | 4 | 56 | 41 | 134 | 704 | 42,2 | 186 | 5281 | 7,9 | 73 | 2993 | 14,1 | 70 | 61 | 4270 | 9,8 | |
| | | 4,5 | 66 | 43 | 141 | 748 | 44,8 | 197 | 5808 | 7,7 | 77 | 3311 | 13,5 | 74 | 64 | 4736 | 9,4 | |
| | | 5 | 70 | 45 | 147 | 789 | 47,3 | 208 | 6361 | 7,4 | 81 | 3645 | 12,9 | 77 | 67 | 5159 | 9,1 | |
| | | 6 | 85 | 48 | 157 | 864 | 51,8 | 228 | 7238 | 7,1 | 86 | 4128 | 12,5 | 83 | 72 | 5976 | 8,6 | |
| 24 | 15/16 | 4 | 56 | 43 | 141 | 820 | 49,2 | 217 | 5808 | 8,4 | 77 | 3311 | 14,8 | 74 | 64 | 4736 | 10,4 | |
| | | 4,5 | 66 | 45 | 147 | 871 | 52,2 | 230 | 6361 | 8,2 | 81 | 3645 | 14,3 | 77 | 67 | 5159 | 10,1 | |
| | | 5 | 70 | 47 | 154 | 918 | 55 | 243 | 6939 | 7,9 | 84 | 3948 | 13,9 | 81 | 70 | 5670 | 9,7 | |
| | | 6 | 85 | 50 | 164 | 1006 | 60,3 | 266 | 7853 | 7,6 | 90 | 4500 | 13,4 | 86 | 75 | 6450 | 9,3 | |
| 26 | 1 | 4 | 56 | 45 | 147 | 946 | 56,7 | 250 | 6361 | 8,9 | 81 | 3645 | 15,5 | 77 | 67 | 5159 | 10,9 | |
| | | 5 | 70 | 48 | 157 | 1058 | 63,4 | 280 | 7238 | 8,7 | 86 | 4128 | 15,3 | 83 | 72 | 5976 | 10,6 | |
| | | 6 | 85 | 51 | 168 | 1160 | 69,6 | 307 | 8167 | 8,5 | 91 | 4641 | 14,9 | 88 | 76 | 6688 | 10,4 | |
| | | 7 | 100 | 53 | 173 | 1250 | 75 | 330 | 8820 | 8,5 | 95 | 5035 | 14,8 | 91 | 79 | 7189 | 10,4 | |
| 28 | 1.10 | 4 | 56 | 46 | 151 | 1081 | 64,8 | 286 | 6644 | 9,7 | 82 | 3772 | 17,2 | 79 | 69 | 5451 | 11,9 | |
| | | 5 | 70 | 49 | 160 | 1208 | 72,4 | 319 | 7539 | 9,6 | 88 | 4312 | 16,7 | 84 | 73 | 6132 | 11,8 | |
| | | 6 | 85 | 52 | 170 | 1325 | 79,5 | 350 | 8494 | 9,3 | 93 | 4836 | 16,4 | 90 | 78 | 7020 | 11,3 | |
| | | 7 | 100 | 54 | 177 | 1430 | 85,8 | 378 | 9156 | 9,3 | 97 | 5238 | 16,3 | 93 | 81 | 7533 | 11,3 | |

